

■ সুনান ইবনু মাজাহ

হাদিস নাম্বারঃ ৩০১৬

১৯/ হজ্জ (كتاب المناسك)

পরিচ্ছেদঃ ১৯/৫৭. যে ব্যক্তি মুয়দালিফার রাতে ফজরের পূর্বে আরাফাতে আসে

بَابَ مَنْ أَتَى عَرَفَةَ قَبْلَ الْفَجْرِ لِيَلَّةَ جَمْعٍ

আরবী

حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، وَعَلَيْهِ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ عَامِرٍ، - يَعْنِي الشَّعْبِيَّ - عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مُضْرِسٍ الطَّائِيِّ، أَنَّهُ حَجَّ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَلَمْ يُدْرِكِ النَّاسَ إِلَّا وَهُمْ بِجَمْعٍ . قَالَ فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَنْضَيْتُ رَاحِلَتِي وَأَتَعْبَتُ نَفْسِي وَاللَّهِ إِنْ تَرَكْتُ مِنْ حَبْلٍ إِلَّا وَقَفَتْ عَلَيْهِ فَهَلْ لِي مِنْ حَجَّ فَقَالَ النَّبِيُّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - " مَنْ شَهِدَ مَعَنَا الصَّلَاةَ وَأَفَاضَ مِنْ عَرَفَاتٍ لَيْلًا أَوْ نَهَارًا فَقَدْ قَضَى تَفَثَّهُ وَتَمَ حَجَّهُ " .

বাংলা

৩/৩০১৬। উরওয়া ইবনে মুদাররিস আত-তাউ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রাসূলুল্লাহ সান্নান্নাহ আলাইহি ওয়াসান্নাম এর যুগে হজ করেন। লোকেরা যখন মুয়দালিফায় ছিল তখন তিনি পৌঁছেন। তিনি বলেন, আমি নবী সান্নান্নাহ আলাইহি ওয়াসান্নাম এর নিকট উপস্থিত হয়ে বললাম, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আমি আমার উষ্ণীকে শীর্ণকায় করে ফেলেছি (দীর্ঘ সফরে) এবং নিজেও কষ্টক্রেশ করেছি। আল্লাহর শপথ! আমি এমন কোন টিলা ত্যাগ করিনি যার উপর অবস্থান করিনি। আমার হজ হয়েছি কি? নবী সান্নান্নাহ আলাইহি ওয়াসান্নাম বলেনঃ যে ব্যক্তি আমাদের সাথে নামাযে শরীক হয়েছে এবং আরাফাতে অবস্থানের পর রাতে অথবা দিনে প্রত্যাবর্তন করেছে সে নিজের ময়লা-মালিন্য (নখ-চুল ইত্যাদি) দূর করেছে এবং তার হজ পূর্ণ হয়েছে।

English

It was narrated from 'Urwah bin Mudarris At-Ta'i that he performed Hajj during the time of the Messenger of Allah (ﷺ), and he did not catch up with the people until they were at Jam' (Al-Muzdalifah). He said:

“I came to the Prophet (ﷺ) and said: ‘O Messenger of Allah, I have made my camel lean (because of the long journey) and I have worn myself out. By Allah, there is no sand hill on which I did not stand. Have I performed Hajj?’ The Prophet (ﷺ) said: ‘Whoever attended the prayer (i.e., Fajr at Muzdalifah) with us and departed from ‘Arafat, by night or day, may remove the dirt and has completed his Hajj.’”

ଫୁଟନୋଟ

ତିରମିଯୀ ୮୯୧, ନାସାଯୀ ୩୦୩୯, ୩୦୪୦, ୩୦୪୧, ୩୦୪୨, ୩୦୪୩, ଆବୁ ଦାଉଦ ୧୯୫୦, ଆହମାଦ ୧୫୭୭୫, ୧୭୮୩୬, ୧୭୮୪୦, ଦାରେମୀ ୧୮୮୮, ଇରଓୟା ୧୦୬୬, ରାଓଦୁନ ନାଦୀର ୬୭୧, ସହିହ ଆବୁ ଦାଉଦ ୧୭୦୮।

ତାହକୀକ ଆଲବାନୀଃ ସହିହ ।

ହାଦିସେର ମାନ: ସହିହ (Sahih) ପୁଣ୍ୟନିରୀକ୍ଷିତ

ପାବଲିଶାରଃ ତାଓହୀଦ ପାବଲିକେଶନ ଉପରେ ବର୍ଣନାକାରୀଃ ଉରୋୟା ଇବନ ମୁଦାରରିସ (ରାଃ)

🔗 Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=43980>

₹ ହାଦିସବିଭିନ୍ନ ପ୍ରଜେଷ୍ଠେ ଅନୁଦାନ ଦିନ